

# 30-Jahre SG Au-Widnau

1995 – 2025



[www.sgaw.ch](http://www.sgaw.ch)

Schiessanlage

Rheinauen, Widnau

Schiesszeiten

Freitag, 06. Juni 2025

16.00 – 20.00 Uhr

Freitag, 13. Juni 2025

16.00 – 20.00 Uhr

Samstag, 14. Juni 2025

09.00 – 12.00 Uhr

13.30 – 16.30 Uhr

## Allgemeine Bestimmungen

Vorschriften	<p>Der Anlass basiert auf den Regeln für das Sportliche Schiessen (RSpS) und den Reglementen des SSV, auf sämtlichen Vorschriften, Weisungen, Ausführungsbestimmungen (AFB)</p> <p>Diese Vorschriften regeln alle im Schiessplan nicht explizit aufgeführten Positionen und stehen in der Schiessanlage zur Verfügung. Sie sind vom Organisator jederzeit anzuwenden.</p> <p>Jeder Schütze, der an diesem Wettkampf teilnimmt, anerkennt diese Schiessplan-Bestimmungen und Vorschriften, sowie allfällige weitere Vorschriften und Weisungen, die in der Schiessanlage angeschlagen sind, als gegenseitigen Vertrag.</p>															
Verbandsabgaben	<p>Der Veranstalter rechnet einmal pro Teilnehmer und Disziplin G300 / P50 / P25 folgende Gebühren gegenüber seinem Verband ab. Diese sind in den Teilnahmekosten enthalten:</p> <p>SSV CHF 1.00 KSV CHF 0.50 NW Beitrag an Labelstandorte CHF 0.50</p>															
Anlasskategorie	<p>Beim Schiessanlass handelt es sich um einen Vereinswettkampf nach RSpS/RW, Art.2, Abs. 4. Der Anlass ist gebühren- und lizenzpflichtig.</p>															
Altersstufen	<table><tr><td>Junioren (U17)</td><td>8 – 16 Jahre</td><td>(Jahrgang 2017 – 2009)</td></tr><tr><td>Junioren (U21)</td><td>17 – 20 Jahre</td><td>(Jahrgang 2008 – 2005)</td></tr><tr><td>Elite/ Senioren (E,S)</td><td>21 – 59 Jahre</td><td>(Jahrgang 2004 – 1966)</td></tr><tr><td>Veteranen (V)</td><td>60 – 69 Jahre</td><td>(Jahrgang 1965 – 1955)</td></tr><tr><td>Seniorveteranen (SV)</td><td>ab 70 Jahren</td><td>(Jahrgang 1955 und älter)</td></tr></table>	Junioren (U17)	8 – 16 Jahre	(Jahrgang 2017 – 2009)	Junioren (U21)	17 – 20 Jahre	(Jahrgang 2008 – 2005)	Elite/ Senioren (E,S)	21 – 59 Jahre	(Jahrgang 2004 – 1966)	Veteranen (V)	60 – 69 Jahre	(Jahrgang 1965 – 1955)	Seniorveteranen (SV)	ab 70 Jahren	(Jahrgang 1955 und älter)
Junioren (U17)	8 – 16 Jahre	(Jahrgang 2017 – 2009)														
Junioren (U21)	17 – 20 Jahre	(Jahrgang 2008 – 2005)														
Elite/ Senioren (E,S)	21 – 59 Jahre	(Jahrgang 2004 – 1966)														
Veteranen (V)	60 – 69 Jahre	(Jahrgang 1965 – 1955)														
Seniorveteranen (SV)	ab 70 Jahren	(Jahrgang 1955 und älter)														
Teilnahmeberechtigung	<p>Teilnahmeberechtigt sind alle lizenzierten G300 Gewehrschützen und P25/50m Pistolenschützen und Pistolenschützinnen.</p> <p>Jedes Wettkampfprogramm darf nur einmal geschossen werden.</p>															
Munition	<p>300m: Es darf nur die vom Organisator abgegebene Munition verwendet werden. Die Hülsen bleiben Eigentum des Organistors.</p> <p>50m: Mit Ordonnanzpistolen darf nur Ordonnanzmunition verschossen werden, die vom Organisator abgegeben wird. Für Pistolen 50m, Randfeuer- und Zentralfeuerpistole ist die handelsübliche Kaufmunition im Rahmen der ISSF-Regeln von den Teilnehmenden mitzubringen. Die Hülsen bleiben Eigentum des Organistors.</p>															
Stellungen	<p>300m:</p> <table><tr><td>Freigewehre</td><td>nicht liegend</td></tr><tr><td>Standardgewehre</td><td>liegend frei</td></tr><tr><td>Karabiner</td><td>liegend frei, aufgelegt oder ab Zweibeinstütze</td></tr><tr><td>Sturmgewehre</td><td>ab Zweibeinstütze</td></tr></table> <p>Veteranen können mit Freigewehren liegend frei, Seniorveteranen mit allen Gewehren aufgelegt schiessen.</p> <p>25/50m</p> <table><tr><td>Sportpistolen</td><td>stehend frei</td></tr><tr><td>Ordonnanz-Pistolen</td><td>einhandig oder zweihändig</td></tr></table>	Freigewehre	nicht liegend	Standardgewehre	liegend frei	Karabiner	liegend frei, aufgelegt oder ab Zweibeinstütze	Sturmgewehre	ab Zweibeinstütze	Sportpistolen	stehend frei	Ordonnanz-Pistolen	einhandig oder zweihändig			
Freigewehre	nicht liegend															
Standardgewehre	liegend frei															
Karabiner	liegend frei, aufgelegt oder ab Zweibeinstütze															
Sturmgewehre	ab Zweibeinstütze															
Sportpistolen	stehend frei															
Ordonnanz-Pistolen	einhandig oder zweihändig															
Nachzahlungen	<p>Während dem Anlass nicht abgeholte Barauszahlungen verfallen zu Gunsten des Organistors.</p> <p>Beträgt die sofortige Auszahlung weniger als 50% der Doppelleinnahmen so wird der Differenzbetrag bis 60% nachbezahlt.</p>															

Datenschutz	Mit der Anmeldung zur Veranstaltung zum Jubiläumsschiessen der SG Au-Widnau, erklärt sich der Teilnehmer aus organisatorischen Gründen mit der elektronischen Speicherung der wettkampfrelevanten Daten, unter der Angabe von Namen, Vereinsame, Alter, Sportgerät, Wettkampfbezeichnung, Lizenznummer und Startzeiten einverstanden. Er willigt ebenfalls in die Veröffentlichung der Start- und Ergebnislisten, sowie Fotos in Aushängen in der Presse, im Internet und in weiteren Publikationen der Schützengesellschaft Au-Widnau ein.
Sportgerätekontrolle	Gewehre sind offen, d.h. nicht in Behältnissen in und aus der Schiessanlage zu bringen; eine Eingangskontrolle überprüft das Einhalten der Sicherheitsregeln gemäss RSpS/TRG Art. 4 Nach dem Schiessen haben die Gewehrschützen eine Entladekontrolle durchzuführen. Die Pistolen sind entladen in geeigneten Behältnissen zu transportieren und dürfen nur auf der Ladebank aus- und eingepackt werden. Die Mündung ist immer Richtung Scheibe zu richten. Nach dem Schiessen haben die Teilnehmenden die Pistole zu entladen, zur Entladekontrolle vorzuweisen und auf der Ladebank in das Behältnis einzupacken.
Resultate	Die Ranglisten werden innert vier Wochen nach dem letzten Schiesstag auf unserer Homepage ( <a href="http://www.sgaw.ch">www.sgaw.ch</a> ) veröffentlicht
Absenden	Es findet kein Absenden statt.
Haftung	Der Organisator übernimmt keine Haftung für Sportgeräte und Gegenstände.
Versicherung	Alle Teilnehmenden sind nach den Bestimmungen der USS versichert. Die Versicherten verzichten gegenüber dem Organisator auf weitere Ansprüche.
Beschwerderecht	Allfällige Proteste diesen Anlass betreffend werden vom Organisator sofort behandelt und erledigt. Vorbehalten bleibt das Rekursrecht an die Disziplinarkommission des SSV (Reg-Nr. 1.31.00 vom 19. April 2013).
Auszeichnungen	Während dem Anlass nicht bezogene Auszeichnungen verfallen zu Gunsten des Organisators.
Anmeldungen	Anmeldungen müssen nicht erfolgen. Es werden keine Rangeure vergeben
Rabatt	Wer alle 4 Pistolen-Stiche löst erhält einen Rabatt von CHF 7.- Und wer auch noch beide Gewehr-Stiche löst erhält einen Rabatt von CHF 10.-
Kontakt	Telefon Schiessanlage während den Schiesszeiten 071 722 82 98
Schützengesellschaft Au-Widnau Der Präsident Andreas Vetter	Widnau, 01.10.2024 Der Aktuar
Schiessplan geprüft und genehmigt	Kirchberg, 09.10.2024 St. Gallischer Kantonschützenverband Geschäftsstelle Ursula Schönenberger

## Vereins-Stich

**50m**

Scheibe	50m P10 ISSF																
Schiessprogramm	2 Probeschüsse 10 Schuss Einzel																
Teilnahmekosten	FP/RF CHF 19.00 <small>(CHF 15.40 Kontrollgeld, CHF 1.20 Sport- und Ausbildungsbeitrag, CHF 2.40 Umweltabgaben)</small>																
	OP CHF 22.60 <small>(CHF 15.40 Doppelgeld, CHF 4.80 Munition, CHF 2.40 Umweltabgaben)</small>																
	Junioren CHF 13.00 <small>(CHF 9.40 Kontrollgeld, CHF 1.20 Sportrapen, CHF 2.40 Umwelt)</small>																
Auszeichnungen	Naturalgabe oder Kranzkarte SG KSV, Wert CHF 10.-																
	<table><thead><tr><th></th><th>FP</th><th>SPK</th><th>Ordonnanz</th></tr></thead><tbody><tr><td>E/S</td><td>89</td><td>86</td><td>84</td></tr><tr><td>U21/V</td><td>87</td><td>84</td><td>82</td></tr><tr><td>U17/SV</td><td>85</td><td>82</td><td>80</td></tr></tbody></table>		FP	SPK	Ordonnanz	E/S	89	86	84	U21/V	87	84	82	U17/SV	85	82	80
	FP	SPK	Ordonnanz														
E/S	89	86	84														
U21/V	87	84	82														
U17/SV	85	82	80														
Einzelrangierung	Das Total der 10 Wettkampfschüsse bestimmt den Rang. Bei Punktgleichheit entscheidet der bessere Tiefschuss, dann die Rangordnung gemäss SSV (U17, U21, SV, V, S, E).																

## Auszahlung

**Pistole 50m**

Teilnahme	Nur für Teilnehmende, welche den Vereins-Stich schiessen	
Ranglistenkategorien	Pistole 50m (FP) Randfeuerpistolen (RF) Ordonnanzpistolen (OP)	
Scheibe	P10	
Schiessprogramm	2 Schuss Probe 6 Schuss Einzel	
Stellungen	FP/RF: einhändig frei OP: ein- oder zweihändig	
Teilnahmekosten	FP/RF CHF 12.- <small>(CHF 10.20 Doppelgeld, CHF 0.60 Sport- u. Ausbildungsbetrag, CHF 1.20 Umweltabgaben)</small>	
	OP CHF 15.00 <small>(CHF 10.20 Doppelgeld, CHF 3.20 Munition, CHF 1.60 Abgaben)</small>	
Sofortige Barauszahlung	FP	RF/OP
	60 Pkt. CHF 25.-	CHF 40.-
	59 Pkt. CHF 15.-	CHF 25.-
	58 Pkt. CHF 10.-	CHF 15.-
	57 Pkt. CHF 8.-	CHF 12.-
	56 Pkt. CHF 6.-	CHF 10.-
	55 Pkt. CHF 4.-	CHF 8.-
	54 Pkt. CHF 4.-	CHF 6.-
53 Pkt. CHF 4.-	CHF 4.-	

## Vereins-Stich

## Pistole 25m

Ranglistenkategorien	Randfeuerpistole (RF) Ordonnanzpistole (OP)												
Scheibe	ISSF (5-10) 25 Meter Schnellfeuerscheibe, ISSF Regl. 6.3.2.4												
Schiessprogramm	max. 5 Schuss Probe 3 Serien à 5 Schuss In je 50 / 40 / 30 sek. ab Kommando, ohne Zeitangabe												
Stellungen	RF: einhändig frei OP: ein- oder zweihändig												
Teilnahmekosten	RF CHF 18.00 <small>(CHF 12.00 Doppelgeld, CHF 2.00 Sport- u. Ausbildungsbetrag, CHF 4.00 Umweltabgaben)</small> OP CHF 24.00 <small>(CHF 12.0 Doppelgeld, CHF 8.00 Munition, CHF 4.00 Umweltabgaben)</small>  CHF 5.- Ermässigung für Junioren												
Auszeichnungen	Naturalgabe oder Kranzkarte SG KSV, Wert CHF 10.- <table><thead><tr><th></th><th>E/S</th><th>U21/V</th><th>U17/SV</th></tr></thead><tbody><tr><td>Kat. B Randfeuerpistole (RF)</td><td>139</td><td>136</td><td>133</td></tr><tr><td>Kat. C Ordonnanzpistole (OP)</td><td>133</td><td>130</td><td>127</td></tr></tbody></table>		E/S	U21/V	U17/SV	Kat. B Randfeuerpistole (RF)	139	136	133	Kat. C Ordonnanzpistole (OP)	133	130	127
	E/S	U21/V	U17/SV										
Kat. B Randfeuerpistole (RF)	139	136	133										
Kat. C Ordonnanzpistole (OP)	133	130	127										
Pflichtresultate	Die Anzahl der Pflichtresultate entspricht in allen Kategorien 50% der Anzahl Der geschossenen Resultate aller Teilnehmenden eines Vereins. Im Minimum zählen je 5 pro Kategorie. Bruchteile fallen weg.												
Berechnungsart	Zum Total der Pflichtresultate werden 2% der Summe der Nichtpflicht-Resultate hinzugezählt. Die Summe wird geteilt durch die Anzahl der Pflichtresultate. Die Berechnung wird auf drei Dezimalstellen abgerundet.												

## Auszahlung

## Pistole 25m

Teilnahme	Nur für Teilnehmende, welche den Vereins-Stich schiessen			
Sportgeräte	Wie für den Jubiläums-Stich			
Scheibe	ISSF (5-10) 25 Meter Schnellfeuerscheibe, ISSF Regl. 6.3.2.4			
Schiessprogramm	1 Probeserie à 5 Schuss 2 Serien à 5 Schuss In je 30 sek. ab Kommando ohne Zeitangabe			
Stellungen	RF: einhändig frei OP: ein- oder zweihändig			
Teilnahmekosten	RF CHF 10.- (10.-) <small>(CHF 5.50 Doppelgeld, CHF 1.50 Sport- u. Ausbildungsbetrag, CHF 3.00 Umweltabgaben)</small> OP CHF 13.00(13.-) <small>(CHF 5.50 Doppelgeld, CHF 6.00 Munition, CHF 1.50 Umweltabgaben)</small>			
Sofortige Barauszahlung	100 Pkt.	CHF 25.-	95 Pkt.	CHF 8.-
	99 Pkt.	CHF 20.-	94 Pkt.	CHF 6.-
	98 Pkt.	CHF 26.-	93 Pkt.	CHF 4.-
	97 Pkt.	CHF 12.-		
	96 Pkt.	CHF 10.-		

## Vereins-Stich

(das Resultat zählt nicht für die Vereinskonzurrenz SSV)

## Gewehr 300m

Ranglistenkategorien	alle Gewehre G300																
Scheibe	A10																
Schiessprogramm	2 Schuss Probe 6 Schuss Einzel 4 Schuss Serie, ohne Zeitbeschränkung, am Schluss gezeigt																
Stellungen	Freigewehr nicht liegend Standardgewehr liegend frei Sturmgewehre ab Zweibeinstütze Karabiner liegend frei, aufgelegt oder ab Zweibeinstütze Veteranen und Seniorveteranen dürfen mit dem Freigewehr liegend frei, Seniorveteranen dürfen mit allen Gewehren aufgelegt schiessen.																
Teilnahmekosten	CHF 22.00 (CHF 15.40 Doppelgeld, CHF 4.20 Munition, CHF 2.40 Umweltabgaben) CHF 5.- Ermässigung für Junioren																
Auszeichnungen	Naturalgabe oder Kranzkarde SG KSV, Wert, CHF 10.-																
	<table><thead><tr><th></th><th>E/S</th><th>U21/V</th><th>U17/SV</th></tr></thead><tbody><tr><td>Kat. A Freigewehr, Standardgewehr</td><td>91</td><td>89</td><td>88</td></tr><tr><td>Kat. D Stgw57/03</td><td>86</td><td>84</td><td>83</td></tr><tr><td>Kat. E Stgw57/02, Stgw90, Karabiner</td><td>84</td><td>82</td><td>81</td></tr></tbody></table>		E/S	U21/V	U17/SV	Kat. A Freigewehr, Standardgewehr	91	89	88	Kat. D Stgw57/03	86	84	83	Kat. E Stgw57/02, Stgw90, Karabiner	84	82	81
	E/S	U21/V	U17/SV														
Kat. A Freigewehr, Standardgewehr	91	89	88														
Kat. D Stgw57/03	86	84	83														
Kat. E Stgw57/02, Stgw90, Karabiner	84	82	81														
Pflichtresultate	1. Kategorie: 12 Resultate    2. Kategorie: 10 Resultate 3. Kategorie: 8 Resultate    4. Kategorie: 6 Resultate																
Berechnungsart	Zum Total der Pflichtresultate werden 2% der Summe der Nichtpflicht-Resultate hinzugezählt. Die Summe wird geteilt durch die Anzahl Pflichtresultate. Die Berechnung wird auf drei Dezimalstellen abgerundet.																

## Auszahlung

## Gewehr 300m

Teilnahme	Nur für Teilnehmende, welche den Vereins-Stich schiessen		
Scheibe	A100		
Schiessprogramm	4 Schuss Einzel		
Ranglistenkategorien	Sport: Standardgewehre und Freigewehre Ordonnanz D: Sturmgewehre 57-03, Karabiner Ordonnanz E: Sturmgewehre 90, Sturmgewehre 57-02		
Stellungen	wie Jubiläums-Stich		
Teilnahmekosten	CHF 10.00 (CHF 7.80 Doppelgeld, CHF 1.40 Munition, CHF 0.80 Umweltabgaben)		
Auszahlungen	Sport	Ord. D	Ord. E
	391 – 400	CHF 100.-	CHF 100.-
	381 – 390	CHF 30.-	CHF 50.-
	371 – 380	CHF 17.-	CHF 30.-
	361 – 370	CHF 12.-	CHF 20.-
	351 – 360	CHF 8.-	CHF 17.-
	341 – 350	CHF 5.-	CHF 12.-
	331 – 340		CHF 8.-
	321 – 330		CHF 5.-

# Anfahrtsplan

Autobahnausfahrt 3 Widnau

